



CHALET



scopri la naturale bellezza di Chalet
discover the natural beauty of Chalet
découvrez la beauté naturelle de Chalet
entdecken sie die natürliche schönheit von Chalet

entra nella casa dei tuoi sogni
enter your dream house
entrez dans la maison de vos rêves
betreten sie ihr traumhaus



L'eleganza della natura
nella forza
del gres porcellanato

The soul of the forest in porcelain stone wear
Le gres cérame naît de l'âme de la forêt
Die Seele des Waldes in der Kraft des Feinsteinzeugs

CHALET



CUORE
DI PIETRA

-  10x60
-  15x60
-  20x60

 **sichenia**
GRUPPO CERAMICHE S.P.A.

Abita una casa ricca, vestita da essenze pregiate.
Abita una casa che rispetta la natura e ne esalta la bellezza.
Scegli la forza del gres porcellanato colorato in massa di Sichenia.
Non rinunciare a nulla, scegli Chalet per il tuo mondo che diventa casa.

Choose a sumptuous home, adorned with fine woods.
Choose a home that respects nature and sets off its beauty.
Choose the strength of whole-body coloured porcelain stoneware by Sichenia.
Never settle for less. Choose Chalet, to make your world your home.

Habitez une maison riche, habillée de bois précieux.
Habitez une maison qui respecte la nature et en exalte la beauté.
Choisissez la force du grès cérame coloré dans la masse de Sichenia.
Ne renoncez à rien, choisissez Chalet pour votre monde qui se transforme en maison.

In einem reichen, in edle Essenzen gekleideten Heim leben.
In einem Heim leben, das die Natur berücksichtigt und deren Schönheit in den Vordergrund rückt.
Entscheiden Sie sich für die Kraft des in der Masse gefärbten Feinsteinzeugs von Sichenia.
Verzichten Sie auf nichts, sondern wählen Sie Chalet für Ihre Welt, die zu Ihrem Heim wird.

discover - découvrez - entdecken

scopri

enter - entrez - betreten

entra

abita

live - habitez - Bewohne

CHALET

sichenia
GRUPPO CERAMICHE S.P.A.

**CUORE
DI PIETRA**

ACERO



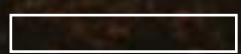


CASTAGNO

MOGANO

EBANO

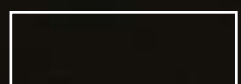
decoro



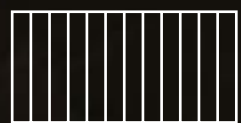
10x60



15x60



20x60



30x60 



10x60









10x60: Acero - 20x60: Acero - Modulo rete 30x60: Acero - Decoro Ramage 30x60: Acero









15x60: Acero - Gradino 16,5x60: Acero

Castagno



10x60



15x60



20x60



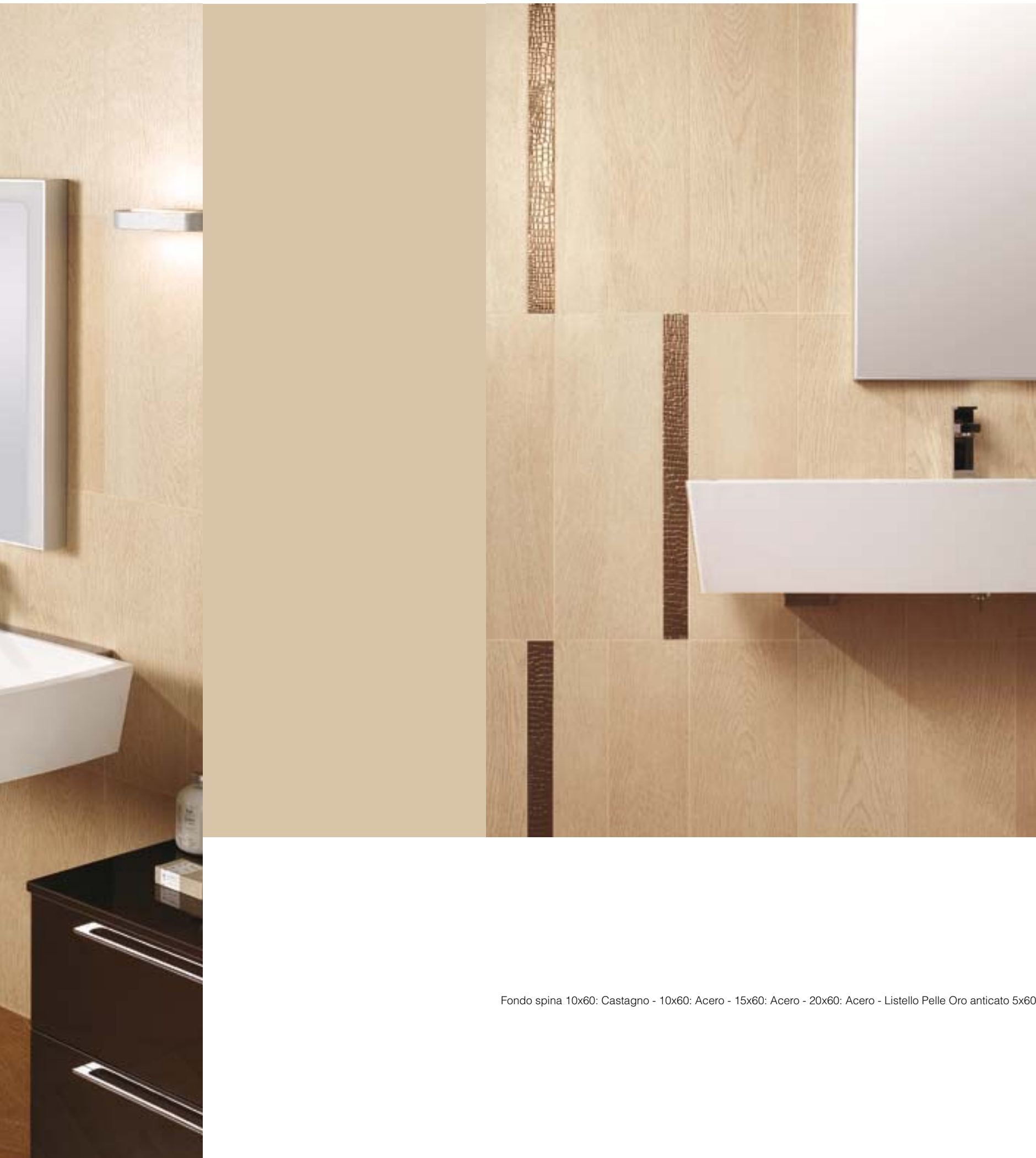
30x60 



10x60







Fondo spina 10x60: Castagno - 10x60: Acero - 15x60: Acero - 20x60: Acero - Listello Pelle Oro anticato 5x60

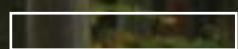








mogano



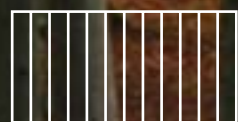
10x60



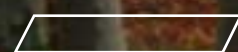
15x60



20x60



30x60 



10x60



10x60: Mogano - Fondo spina 10x60: Mogano - Modulo rete 30x60: Mogano









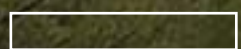


Modulo rete 30x60: Mogano

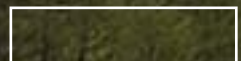
15x60: Mogano - 20x60: Mogano - Decoro Kimono 30x60: Mogano



ebano



10x60



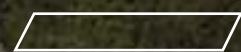
15x60



20x60



30x60 



10x60







Decoro Kimono 30x60: Ebanò





10x60: Ebano - 15x60: Ebano - Decoro Ramage 30x60: Ebano - Bacchetta Bronzo 2,5x60



20x60: Ebano - Modulo rete 30x30: Ebano, Acero



Rettificato - Rectified - Rectifié - Nachgeschnitten



CHALET

ACERO

CASTAGNO

Spessore - Thickness - Epaisseur - Stärke: mm 10,5

10x60



4
61

RT 116 - 10x60



4
61

RT 117 - 10x60

15x60



4
61

RT 6116 - 15x60



4
61

RT 6117 - 15x60

20x60



4
61

RT 616 - 20x60



4
61

RT 617 - 20x60

fondo spina 10x60



4
68

ST 116 - 10x60



4
68

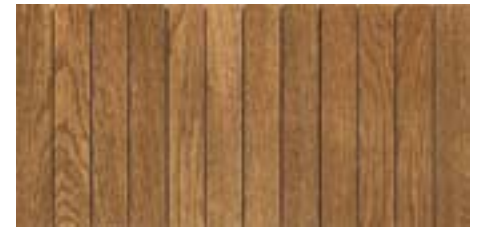
ST 117 - 10x60

Modulo rete  30x60



4
33
Pz. Box 4

M 116 - 30x60



4
33
Pz. Box 4

M 117 - 30x60

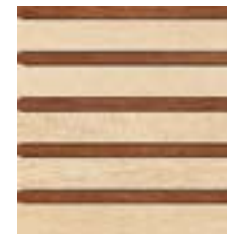
DECORI - DECORS - DECORATIONS - DEKORE

Modulo rete  30x30



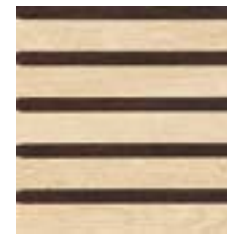
29
Pz. Box 4

M 117A - 30x30
Acero, Castagno



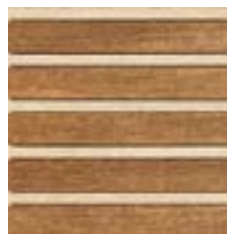
29
Pz. Box 4

M 118A - 30x30
Acero, Mogano



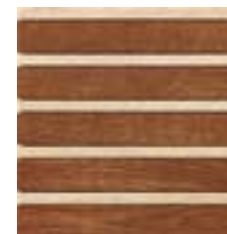
29
Pz. Box 4

M 119A - 30x30
Acero, Ebano



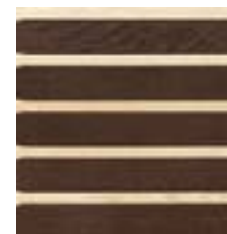
29
Pz. Box 4

M 117A1 - 30x30
Castagno, Acero



29
Pz. Box 4

M 118A1 - 30x30
Mogano, Acero



29
Pz. Box 4

M 119A1 - 30x30
Ebano, Acero

MOGANO

EBANO



4
61

RT 118 - 10x60



4
61

RT 119 - 10x60



4
61

RT 6118 - 15x60



4
61

RT 6119 - 15x60



4
61

RT 618 - 20x60



4
61

RT 619 - 20x60



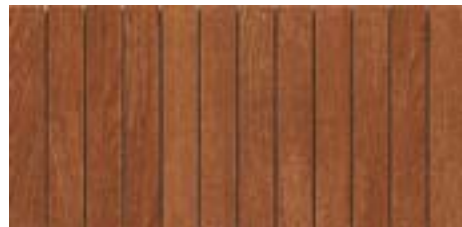
4
68

ST 118 - 10x60



4
68

ST 119 - 10x60



4
33

Pz. Box 4

M 118 - 30x60



4
33

Pz. Box 4

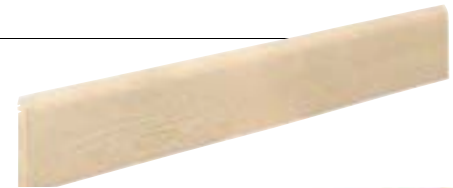
M 119 - 30x60

PEZZI SPECIALI - SPECIAL PIECES - PIÈCES SPÉCIALES - SPEZIALTEILE

BATTISCOPA 9,5x60,5

B 6116 - Acero
B 6117 - Castagno
B 6118 - Mogano
B 6119 - Ebano

31



GRADINO 16x60,5

G 6116 - Acero
G 6117 - Castagno
G 6118 - Mogano
G 6119 - Ebano

44



richenia
GRUPPO CERAMICHE S.P.A.

DECORO - RAMAGE



R 6116D - Acero 30x60



R 6119D - Ebano 30x60

54

Pz. Box 6

DECORO - KIMONO



R 6119C - Ebano 30x60



R 6118C - Mogano 30x60

60

Pz. Box 6

DECORO - FLOREALE



R 6116B - Acero 15x60

62

Pz. Box 2



R 6119B - Ebano 15x60

62

Pz. Box 2

40

Pz. Box 4



LPE 60R - Listello Pelle Oro anticato 5x60

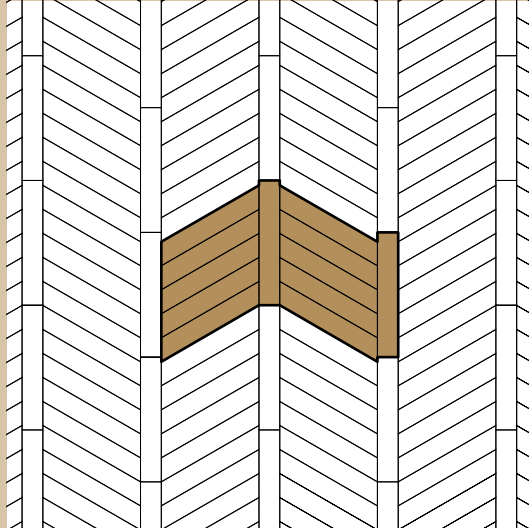
27

Pz. Box 6

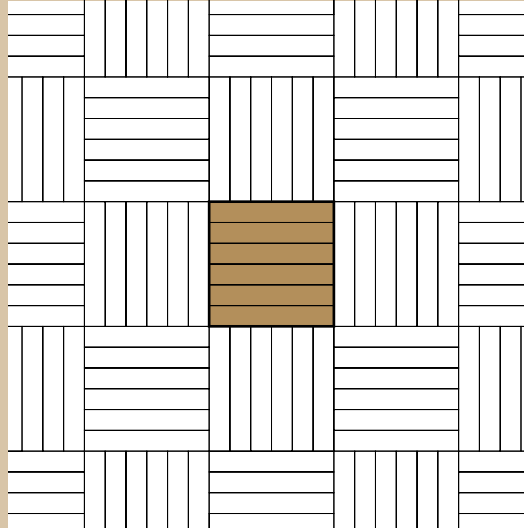


LB60R - Bacchetta Bronzo 2,5x60

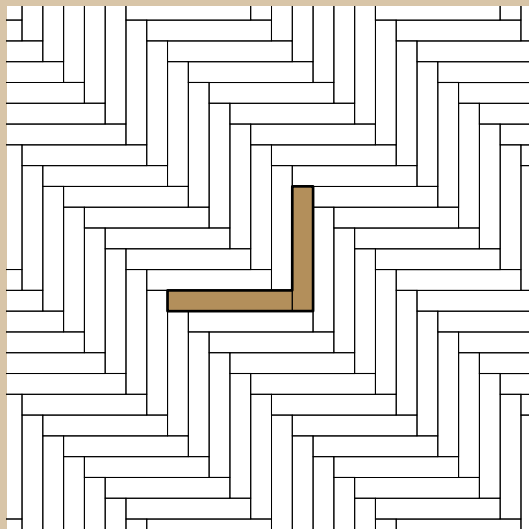
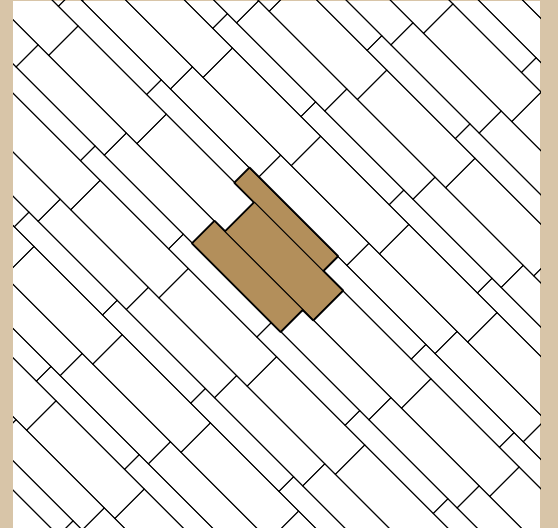
10X60 = 16,7 %
Spina 10x60 = 83,3 %



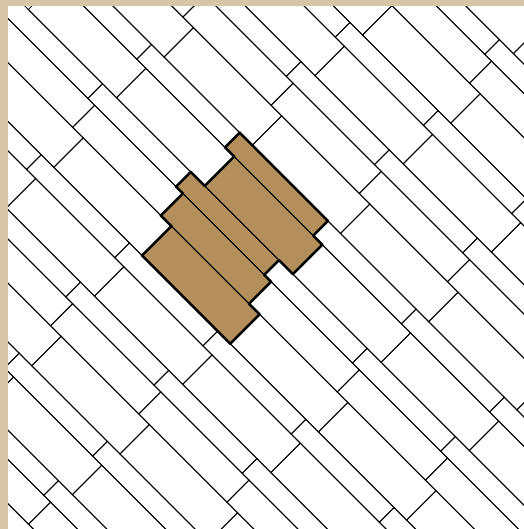
10X60 = 100 %



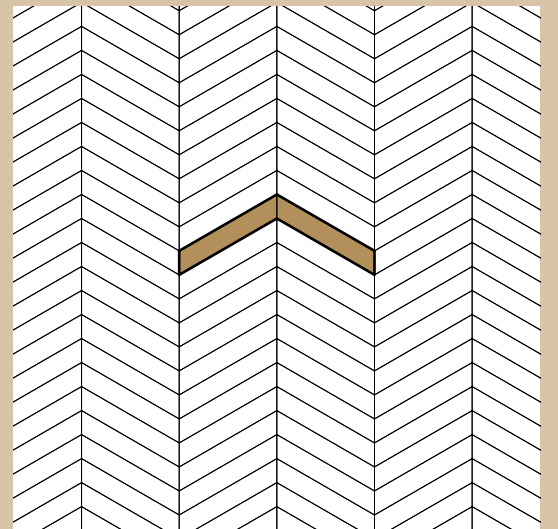
10X60 = 22,22 %
15x60 = 33,33 %
20x60 = 44,44 %



10X60 = 100 %



10X60 = 26,66 %
15x60 = 20,00 %
20x60 = 53,32 %



10X60 = 100 %

Corretta modalità di posa

Correct laying method
Mode de pose à appliquer
Richtige Verlegeweise

richenia
GRUPPO CERAMICHE S.P.A.

Nella posa cosiddetta a "correre" è necessario avere una cura particolare nel livellare ed accostare i singoli pezzi fra loro, attenuando le differenze di planarità che eventualmente dovessero manifestarsi. Piccole differenze di planarità sono inevitabili nella posa "a correre" e in ogni caso non pregiudicano il buon risultato finale. Nella posa si consiglia di sfalsare i listoni di massimo 15 cm. Come per tutti i materiali rettificati la fuga deve essere di 2 mm. Per un effetto cromatico ottimale si consiglia di utilizzare uno stucco in tinta con il materiale.

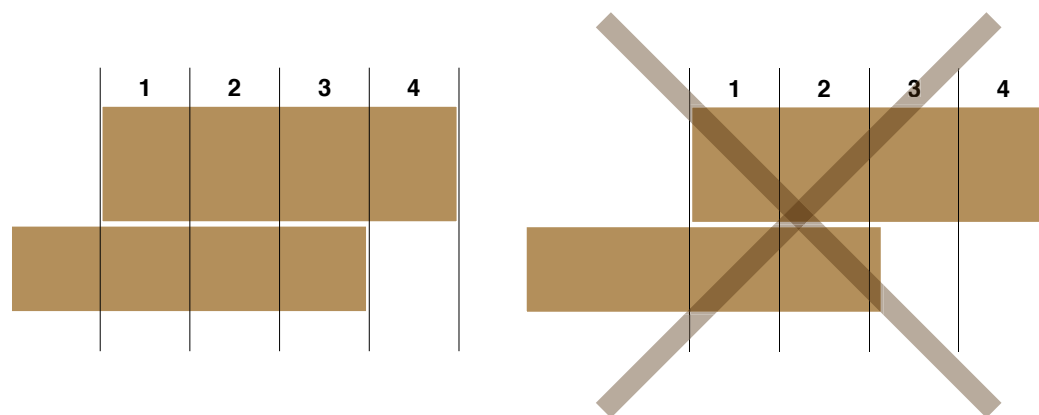
For a staggered pattern it is important to pay particular attention and to level the pieces when placing them next to each other, reducing any differences in flatness evenness that may occur. Small differences in evenness are inevitable when laying in a staggered pattern and in any case they do not prejudice the excellent final result. When laying the boards we suggest that you stagger them by maximum 15 cm. As for all rectified materials, the joint must be 2 mm wide. For an optimal chromatic effect, we recommend the use of grout that matches the colour of the material.

Pour la pose dite a «à bandes libres», il est nécessaire de prêter une attention particulière au nivellement et de poser chaque pièce l'une contre l'autre, en atténuant les différences de niveau qui pourraient éventuellement se présenter. De petites différences de planéité sont inévitables dans le cas de pose a «à bandes libres» et, dans tous les cas, elles ne portent pas préjudice au bon résultat final. Lors de la pose, nous conseillons de décaler les listels de 15 cm maximum. Comme pour tous les matériaux, rectifiés, le joint doit être de 2 mm. Pour obtenir un effet chromatique optimal, nous conseillons d'utiliser un joint de la même couleur que le matériau.

Bei der sogenannten „fortlaufenden“ Verlegung ist es notwendig, besonders auf die Nivellierung und Kombination der einzelnen Teile untereinander zu achten, wobei die Unterschiede in der Ebenheit auszugleichen sind, die eventuell auftreten können. Geringfügige Unterschiede in der Ebenheit sind bei der „fortlaufenden“ Verlegung unvermeidlich und beeinträchtigen keinesfalls das gute Endergebnis. Bei der Verlegung wird empfohlen, die Platten um höchstens 15 cm zu versetzen. Wie bei allen retifizierten Materialien muss die Fuge 2 mm betragen. Für einen optimalen Farbeffekt wird geraten, einen farblich zum Material passenden Mörtel zu verwenden.

STUCCO - GROUT - STUC - MÖRTEL

- ACERO: n° 132 Mapei
- CASTAGNO: n° 141: 50% + n° 142: 50% Mapei
- MOGANO: n° 144 Mapei
- EBANO: n° 114 Mapei



CARATTERISTICHE TECNICHE DELLA SUPERFICIE








TECHNICAL SURFACE PROPERTIES - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES DES SURFACES - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN DER OBERFLÄCHE

FORMATO Size Format Format	ARTICOLO Articles Articles Artikel	Resistenza all'abrasione - Consigli di utilizzo Resistance to abrasion - Recommendations for use Résistance à l'abrasion - Conseils d'utilisation Abriebfestigkeit - Hinweise zur Anwendung	Resistenza alle macchie (Pulibilità) Resistance to staining Résistance aux produits tachants Beständigkeit gegen Fleckenbildner ISO 10545/14	Resistenza acidi / basi Resistance to acids and bases Résistance aux acides et aux bases Beständigkeit gegen Säuren und Laugen ISO 10545/13	Scivolosità B.C.R.A.		Scivolosità DIN 51130 R
					C.A.	G.B.	
10x60	interno	4	5	U.A.	-	-	R9
15x60	interno	4	5	U.A.	-	-	R9
20x60	interno	4	5	U.A.	-	-	R9

CHALET

IMBALLI
PACKING LIST



FORMATI Sizes Formats Formate	Pz x 	m ² x 	kg x 	 x 	m ² x 	kg x 
10x60 spina	12	0,615	14,2	48	29,548	681
10x60	12	0,72	16,6	60	43,2	996
15x60	12	1,08	25	40	43,2	1000
20x60	8	0,96	22,2	48	46,08	1065
BATTISCOPA 9,5x60,5	12	0,689	14,76	48	33,105	708
GRADINO 16x60,5	2	0,193	4,9	56	10,841	274

CARATTERISTICHE TECNICHE DEL SUPPORTO
 TECHNICAL PROPERTIES OF THE TILE'S BODY - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES DU CORP DU CARREAU
 TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN DES SCHERBENS

Gres Porcellanato Porcelain Gres Cerame Feinsteinzeug	Norma Norm Norm Norm	Valore prescritto dalle norme Values required by the norms Valeur prescrite par les normes Normvorgabe UNI EN 14411 Bla (ALLEGATO G)	Valore Sichenia Sichenia values Valeurs Sichenia Sichenia Werte
Lunghezza e larghezza Length and width Longeur et largeur Länge und Breite	UNI EN ISO 10545/2	± 0,6 %	± 0,6 %
Spessore Thickness Epaisseur Stärke	UNI EN ISO 10545/2	± 5 %	± 5 %
Rettilinearità spigoli Warpages of edges Réctitude des arêtes Geradheit der Kanten	UNI EN ISO 10545/2	± 0,5 %	± 0,5 %
Ortogonalità Wedging Ortogonalité Rechtwinkligkeit	UNI EN ISO 10545/2	± 0,6 %	± 0,6 %
Planarità Flatness Planéité Planität	UNI EN ISO 10545/2	± 0,5 %	± 0,5 %
Assorbimento % d'acqua Water absorption Absorption d'eau % Wasseraufnahme %	UNI EN ISO 10545/3	< 0,5 %	< 0,1 %
Resistenza alla flessione Bending strength Résistance à la flexion Biegezugfestigkeit	UNI EN ISO 10545/4	≥ 35 N/mm ²	≥ 50 N/mm ²
Dilatazione termica lineare tra 20° e 100° C Linear thermal expansion between 20° and 100° C Dilatation thermique linéaire entre 20° et 100° C Lineare Wärmeausdehnung zwischen 20° und 100° C	UNI EN ISO 10545/8		< 9 (MK ⁻¹)
Resistenza agli sbalzi termici Thermal shock resistance Résistance aux écarts de température Temperaturwechselbeständigkeit	UNI EN ISO 10545/9		Nessuna alterazione No alteration Aucune altération Keine Veränderung
Resistenza al gelo Frost resistance Résistance au gel Frostbeständigkeit	UNI EN ISO 10545/12	Richiesta Required Demandé Anfrage	Nessuna alterazione No alteration Aucune altération Keine Veränderung
Resistenza all'abrasione profonda Resistance to deep abrasion Résistance a l'abrasione profonde Tiefenabrieb	UNI EN ISO 10545/6	≤ 175 mm ³	≤ 130 mm ³



sichenia
GRUPPO CERAMICHE S.P.A.

Sichenia Gruppo Ceramiche S.p.A.
Via Toscana, 12 - 41049 Sassuolo (Modena, Italy)
Tel. +39 0536.81.84.11 - Fax Italia +39 0536.81.01.05 / export +39 0536.80.08.15
www.sichenia.it - info@sichenia.it